

Neues aus Japan Nr. 207 | Februar

Allgemein

## Notizen aus der Redaktion

In diesem Jahr möchten wir den Leserinnen und Lesern von *Neues aus Japan* an dieser Stelle in loser Folge verschiedene jahreszeitliche Feste und Feiertage sowie besondere Speisen vorstellen, die zu diesen Anlässen serviert werden. Für diese Gerichte werden jeweils saisonale Zutaten verwendet, und mit ihrem Verspeisen verbinden die Menschen in Japan den Wunsch nach Glück und Gesundheit für die Familie.

### Februar: *Setsubun*

*Setsubun* ist ein Event, bei dem die Menschen um Gesundheit bitten und Dämonen vertreiben, die als *oni* bekannt sind. Dabei spielt das *mame-maki* eine wichtige Rolle: Eine Person trägt eine Gesichtsmaske und spielt die Rolle des *oni*, während die anderen geröstete Sojabohnen *fuku-mame* auf sie werfen. Man glaubt, dass das Werfen der Bohnen auf Dämonen und andere böse Kreaturen diese vertreibt. Beim Werfen ruft man „Heraus mit den *oni* und herein mit dem Glück (*fuku*)!“ Im Anschluss an dieses Ereignis isst jede/r so viele geröstete Bohnen wie er/sie Lebensjahre zählt.





*Bild: Mame-maki in einem Kindergarten. Foto mit freundlicher Genehmigung der Stadt Takizawa, Präfektur Iwate. (c) Web Japan*



*Bild: Jede/r isst so viele fuku-mame wie er/sie Lebensjahre zählt. (c) Web Japan*

(c) Web Japan 2022

**Kontakt:**  
**Botschaft von Japan**  
**Abteilung für Kultur und Öffentlichkeitsarbeit**

Hiroshimastr. 6  
10785 Berlin  
Tel.: 030/21094-0  
Fax: 030/21094-228  
E-mail: [magazin@bo.mofa.go.jp](mailto:magazin@bo.mofa.go.jp)